# Interpretive Services

# Attention

If you do not speak English, or if you are deaf, hard of hearing, or sight impaired, YOU can have

interpretive and translation services provided at no charge. Please ask for assistance

English

#### iAtención!

Si usted no habla inglés, o es sordo, o mudo, o siego, usted puede pedir servicios de interprete o traductor a no costo de su parte. Por favor, pida ayuda.

Spanish

#### Attention

Si vous ne parlez pas l'anglais, si vous êtes sourd, ou durs d'oreille ou si vous êtes aveugles ou avez des difficultes à bien voir, vous pouvez obtenir des services d'interpretation ou de traduction. Les services sont gratuites. S'il vous plaît, demandez de l'aide.

French

### सावधान ।

अगर आपको अंग्ज़ी नहीं आती, अथवा आप बहरे हैं, कम सुनाई देता है, या कम दिखाई देता है, तो आपको मुफत में अनुवादक की सेवाएं उपलब्ध हो सकती हैं। कृपया सहायता मांगें।

Hindi

#### Attenzione

**Si voi no parla l'inglese o sono muto, sordo o cieco** voi podrei ottenere les services d'un interpretator o d'un traductor. Voi no deve pagare niente. Per favore, domandare d'assistenza.

Italian

# Atenção

Se você não fala inglês, o não ouve o não ouve bem, não pode ver bem, então pode ter ajuda gratis, sem ter que pagar pelo serviço. Faça favor de pedir ajuda.

Portuguese

انتبه:

إذا كنت لا تتكلُّم الإنجليزيَّة، أو إذا كنت أطرشاً أو خفيف السمع أو ضريراً، يمكنك الحصول على خدمات مجانيّة للترجمة. أطلب الساعدة من فضلك.

Arabic

## pansin

Kung hindi ka marunong magsalita ng Ingles or kaya'y bingi ka, mahina ang pandinig o masama ang paningin, may mga tagapagsalin sa iyong wika na makakatulong sa iyo. Ang serbisyong ito ay walang bayad. Mangyaring humingi lamang ng tulong.

Tagalog

공 고

귀가 멀거나 앞을 못 보시는 장애자 또는 영어가 힘드시는 분에 게는 무료로 통역이나 번역을 해 드릴 수 있습니다. 도움이 필요 하신 분은 문의하십시오.

# Προσοχή

Αν δεν μιλάτε Αγγλικά ή αν είστε κωφός, βαρήκοος ή έχετε εξασθενημένη όραση, μπορούν να σας παρέχονται δωρεάν υπηρεσίες διερμηνείας και μετάφρασης. Παρακαλούμε, ζητήστε για βοήθεια.

Greek

## Bemærk

Hvis De ikke taler engelsk eller hvis De er døv, hørehæmmet eller synsvækket, kan De få tolke- og oversættelsesassistance uden beregning. Anmod venligst om assistance.

Danish

# Atansyon!

Si ou pa pale angle, si ou pa kapab tande (soud), si ou mal pou tande, si je'ou pa bon, ou ka jwenn moun pou ede-w tradwi epi enteprete pou'ou gratis. Tanpri mande pou yo ede-w.

Hatian Creole

# ກະລຸນາຟັງ

ກະລຸນາຟັງ. ຖ້າທ່ານເວົ້າພາສາອັງກິດບໍ່ໄດ້, ຫຼື ຖ້າທ່ານຫູໜວກ, ທ່ານມີຄວາມຫຍຸ້ງຍາກໃນການຟັງ, ຫຼື ທ່ານ ມີ ປັນຫາໃນການຟັງ, ທ່ານ ສາມາດ ໄດ້ຮັບການບໍລິການ ຈາກ ການແປປາກເປົ່າ ແລະ ການແປເອກະສານ ໂດຍທີ່ ບໍ່ໄດ້ ເກັບຄ່າ ບໍລິການເພີ້ມ. ກະລຸນາ ສອບຖາມ ສຳລັບຄວາມຊ່ວຍເຫຼືອ.

Laotia

#### Внимание!

Если вы страдаете проблемами со слухом или зрением, или не говорите по-английски, вы можете воспользоваться услугами устного или письменного перевода бесплатно. Мы ждем ваших заявок.

Russian

### uwaga

Jeżeli nie mowią Państwo po angielsku, albo jeśli Państwo są głusi lub nie dosłyszą lub nie dowidzą, mają Państwo dostęp do bezpłatnej pomocy tłumacza pisemnego lub ustnego. Proszę zwrócić się o pomoc w tym zakresie.

Polish

## Viktig

Hvis du ikke snakker engelsk, er døv, hørselshemmet eller synshemmet kan du få tildelt tolk og oversetter uten ekstra kostnader. Vennligst be om assistanse.

Norwegian

# Viktig

Om du ej talar engelska, eller om du är döv, har svårt för att höra, eller är synskadad, kan du erhålla tolknings- eller översättningsservice utan kostnad. Var god fråga om assistans.

Swedi

## Achtung:

Wenn Sie nicht Englisch sprechen, taub sind, schlecht hören oder schlecht sehen, können Sie einen kostenlosen Dolmetscher- und Übersetzungsservice fordern

German

# Nemt in akht

ןעעז רעדא ורעה וצ וטייקירעווש טאה רעדא ,ביוט טייז ריא ביוא רעדא ,שילגנע וייק טינ טדער ריא ביוא, ועמ טגנאלראפ ווא טוג יוזא טייז .רעשטעמלאד א רעדא גנוצעזרעביא וא טסיזמוא ועמוקאב ריא טגעמ ופליה ךייא לאז.

Yiddis

## Chú ý

Nếu quý vị không nói tiếng Anh, hoặc nếu quý vị bị điếc, khó nghe, hoặc bị khiếm thị, quý vị có thể được cung cấp dịch vụ thông dịch và biên dịch miễn phí. Xin vui lòng đề nghị giúp đỡ.

Vietnamesa

## 通告

英語を話さない方、または耳の不自由な方、耳の遠い方、視覚の弱い方は 無料で通訳や翻訳のサービスが受けられます。担当者にお尋ね下さい。

Japanese

請注意:如果您不會說英語,或如果您是失聽、聽覺不良、或失明的人士,您便可 以獲得免費的口譯和筆譯服務。請要求協助。

Chinese

